

**باسم الشعب**  
**المحكمة الدستورية العليا**

بالجلسة العلنية المنعقدة يوم الأحد، الثاني من يناير سنة ٢٠١١،  
الموافق السابع والعشرين من المحرم سنة ١٤٣٢هـ.

برئاسة السيد المستشار/ فاروق أحمد سلطان ..... **رئيس المحكمة**  
وعضوية السادة المستشارين: سعيد مرعى عمرو وتهانى محمد الجبالي  
وبولس فهمى إسكندر والدكتور/ حمدان حسن فهمى ومحمود محمد غنيم  
والدكتور/ حسن عبد المنعم البدرانى ..... **نواب رئيس المحكمة**  
وحضور السيد المستشار/ حاتم حمد بجاتو ..... **رئيس هيئة المفوضين**  
وحضور السيد/ ناصر إمام محمد حسن ..... **أمين السر**

**اصدرت الحكم الآتى**

في القضية المقيدة بجدول المحكمة الدستورية العليا برقم ٣٦ لسنة ٢٠١١  
قضائية "دستورية".

**المقامة من**

السيدة/ منيرة توفيق السيد محمد قشطة.

**ضد**

- ١ - السيد رئيس الجمهورية.
- ٢ - السيد رئيس مجلس الوزراء.
- ٣ - السيد وزير العدل.
- ٤ - السيد وزير المالية.
- ٥ - السيد رئيس الهيئة القومية للتأمين والمعاشات.
- ٦ - السيد مدير منطقة التأمينات بالغربيه.
- ٧ - السيد مدير مكتب تأمينات السنطة.

## الإجراءات

بتاريخ ٢٠٠٩/٢/١٧، أودعت المدعية صحيفة هذه الدعوى قلم كتاب المحكمة، طالبة الحكم بعدم دستورية البند (٢) من الفقرة الثانية من المادة ١٠٥ من قانون التأمين الاجتماعي الصادر بالقانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ - قبل تعديله بالقانون رقم ١٢ لسنة ٢٠٠٠.

وقدمت هيئة قضايا الدولة مذكرة طلبت فيها الحكم برفض الدعوى، كما قدمت الهيئة القومية للتأمين الاجتماعي مذكريتين طلبت في أولاهما أصلياً الحكم بعدم قبول الدعوى، واحتياطياً الحكم برفضها. وفي ثانيتها أصلياً الحكم برفض الدعوى، واحتياطياً اعتبار اليوم التالي لنشر الحكم تاريخاً لاعمال مقتضاه.

وبعد تحضير الدعوى، أودعت هيئة المفوضين تقريراً برأيها.

ونظرت الدعوى على النحو المبين بمحضر الجلسة، وقررت المحكمة إصدار الحكم فيها بجلسة اليوم.

## الحكم

بعد الاطلاع على الأوراق، والمداولة.

حيث إن الواقع - على ما يتبيّن من سائر أوراق الدعوى - تتحصل في أن المدعية كانت قد تزوجت بتاريخ ١٩٨٣/١/١٩ من صاحب المعاش بعد إحالته إلى التقاعد ببلوغه سن الستين، وأنجبت منه ولداً ويتنا، وبعد وفاته بتاريخ ١٩٩٦/١٠/١٤ لم يُصرف معاش إلا لأولاده، دونها، استناداً إلى أن سنه كان وقت الزواج أقل من أربعين سنة. وإن رفضت لجنة فض المنازعات بمنطقة الغربية أحقيتها في صرف معاش عن زوجها الراحل، فقد أقامت الدعوى رقم ١٧١٥ لسنة ٢٠٠٨ أمام محكمةطنطا الابتدائية، طلبت فيها أصلياً الحكم بأحقيتها في معاش عن زوجها من تاريخ وفاته، واحتياطياً تقرير نفقة شهرية لها على المخازنة العامة. وقد دفعت المدعية في صحيفة تلك الدعوى بعدم دستورية نص البند (٢) من الفقرة الثانية من المادة (١٠٥) من قانون التأمين الاجتماعي المشار

إليه، الذي اشترط سنا معيينا في الزوجة لكي تحصل على معاش عن زوجها. واذ قدرت محكمة الموضوع جدية هذا الدفع، وصرحت للمدعي بإقامة الدعوى الدستورية، فقد أقامت هذه الدعوى، ناعية على النص المطعون فيه مخالفته لمبدأ المساواة ولمبادئ الشريعة الإسلامية.

ومن حيث إن المادة (١٠٥) من قانون التأمين الاجتماعي الصادر بالقانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥، بعد تعديلها بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٧، وقبل تعديلها بالقانون رقم ١٢ لسنة ٢٠٠٠، كانت تنص في فقرتها الثانية على أنه:

.....

كما يشترط بالنسبة للأرملة أن يكون عقد الزواج أو التصادق على الزواج قد تم قبل بلوغ المؤمن عليه أو صاحب المعاش سن الستين، ويستثنى من هذا الشرط الحالات الآتية:

١ - حالة الأرملة التي كان المؤمن عليه أو صاحب المعاش قد طلقها قبل بلوغ سن الستين ثم عقد عليها بعد هذه السن.

٢ - حالة الزواج التي يكون فيها سن الزوجة أربعين سنة على الأقل وقت الزواج، بشرط ألا يكون للمؤمن عليه أو لصاحب المعاش زوجة أخرى أو مطلقة مستحقة طلاقها رغم إرادتها بعد بلوغه سن الستين وكانت لا تزال على قيد الحياة.

٣ - حالات الزواج التي تمت قبل العمل بهذا القانون.

.....

وقد صدر القانون رقم ١٢ لسنة ٢٠٠٠ بتعديل بعض أحكام قانون التأمين الاجتماعي المشار إليه، واستبدل بنص (الفقرة الثانية بند ٢ من المادة ١٠٥) من هذا القانون النص الآتي:

"(٢) حالة الأرملة التي يكون المؤمن عليه أو صاحب المعاش قد تزوج بها بعد بلوغه سن الستين، بشرط ألا يكون له زوجة أخرى أو مطلقة مستحقة طلاقها رغم إرادتها بعد بلوغه سن الستين وكانت لا تزال على قيد الحياة".

وأعمالاً لنص المادة الثانية من هذا القانون، يعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره، وقد نشر هذا القانون بالجريدة الرسمية في ٤/١٥/٢٠٠٠

وحيث إن المصلحة الشخصية المباشرة - إذ تعد شرطاً لقبول الدعوى الدستورية - مناطها ارتباطها بالمصلحة في الدعوى موضوعية، وذلك بأن يكون الحكم في المسألة الدستورية لارماً للفصل في الطلبات الموضوعية المرتبطة بها والمطروحة على محكمة الموضوع. ولما كانت رحى النزاع في الدعوى موضوعية، التي أقيمت هذه الدعوى بمناسبة، تدور حول استحقاق المدعية لمعاش عن زوجها المتوفى بتاريخ ١٤/١٠/١٩٩٦، والذي كان قد تزوج بها في ١٩٨٣/١/١٩، بعد بلوغه سن الستين، حال كونها لم تبلغ عندئذ سن الأربعين. وكان صدر الفقرة الثانية من المادة (١٥) السالفة الذكر قد اشترط لاستحقاق الأرملة معاشاً أن يكون عقد الزواج قد تم قبل بلوغ المؤمن عليه أو صاحب المعاش سن الستين، واستثنى هذه الفقرة من هذا الشرط حالات محددة أوردتها في بند ثلاثة، جاء البند (٤) منها - المطعون فيه - متعلقاً بحالة الزواج التي يكون فيها سن الزوجة أربعين سنة على الأقل وقت الزواج، وشرط ألا يكون للمؤمن عليه، أو لصاحب المعاش زوجة أخرى أو مطلقة مستحقة طلقها رغم إرادتها بعد بلوغه سن الستين وكانت لا تزال على قيد الحياة. ولما كان هذا الاستثناء، يرتبط ارتباطاً لزوم لا يقبل الانفصال بالشرط الذي ورد بصدر الفقرة ذاتها، باعتبار أن الاستثناء منه يفترض بقاءه، ومن ثم فإن نطاق الدعوى المعروضة يتدلى ليشمل هذا النص الذي تضمن الشرط المشار إليه باعتباره مطروحاً على المحكمة بحكم اللزوم، وبهذا النطاق تتحقق المصلحة الشخصية المباشرة للمدعية في هذه الدعوى. ولا يغير من ذلك تعديل البند (٤) المشار إليه بالقانون رقم ١٢ لسنة ٢٠٠٠، ذلك أن إلغاء النص المطعون فيه أو تعديله لا يحول دون الطعن عليه من طبق عليهم خلال فترة نفاذها، وجرت في شأنهم آثاره.

وحيث إن الدستور إذ عهد بنص المادة (١٢٢) منه إلى المشرع بصوغ القواعد القانونية التي تتقرر بوجوها على خزانة الدولة، مرتبات المواطنين ومعاشاتهم وتعويضاتهم وإعانتهم ومكافآتهم، على أن ينظم أحوال الاستثناء منها، والجهات التي تتولى تطبيقها،

فذلك لتهيئة الظروف التي تفي باحتياجاتهم الضرورية، وتケفل مقوماتها الأساسية التي يتحررون بها من العوز، وينهضون معها بمسئوليّة حماية أسرهم والارتقاء بمعاشرها. بما مؤداه أن التنظيم التشريعي للحقوق التي كفلتها المشرع في هذا النطاق، يكون مجافاً لحكام الدستور، منافيًا لمقاصده، إذا تناول هذه الحقوق بما يهدّرها أو يفرغها من مضمونها.

ولازم ذلك أن الحق في المعاش، إذا توافر أصل استحقاقه وفقًا للقانون، إنما ينبع التزاماً على الجهة التي تقرر عليها، وهو ما تؤكده قوانين التأمين الاجتماعي، على تعاقبها، إذ يتبيّن منها أن المعاش الذي تتوافر بالتطبيق لأحكامها شروط اقتضائه عند انتهاء خدمة المؤمن عليه وفقاً للنظم المعمول بها، يعتبر التزاماً مترباً بنص القانون في ذمة الجهة المدينة. وإذا كان الدستور قد خطأ عاداته السابعة عشرة خطوة أبعد في اتجاه دعم التأمين الاجتماعي، حين ناط بالدولة، أن تケفل مواطنها خدماتهم التأمينية، الاجتماعية منها والصحية، بما في ذلك تقرير معاش لواجهة بطالتهم أو عجزهم عن العمل أو شيخوختهم في الحدود التي يبيّنها القانون، فذلك لأن مظلة التأمين الاجتماعي، التي يعند نطاقها إلى الأشخاص المشمولين بها، هي التي تケفل لكل مواطن الحد الأدنى لعيش كريمة لا تشنّف فيها أدميته، والتي توفر لحياته الشخصية مناخها الملائم، ولضمانة الحق في الحياة أهم روافدها، وللح حقوق التي يملّيها التضامن بين أفراد الجماعة التي يعيش في محیطها، مقوماتها، بما يؤكد انتفاء إليها. وتلك هي الأسس الجوهرية التي لا يقوم المجتمع بدونها، والتي تعتبر المادة (٧) من الدستور مدخلًا إليها.

لما كان ذلك، وكان صدر الفقرة الثانية من المادة (١٥) من قانون التأمين الاجتماعي قد اشترط لاستحقاق المعاش بالنسبة للأرمّلة أن يكون عقد الزواج قد تم قبل بلوغ المؤمن عليه أو صاحب المعاش سن الستين، فإنه يكون قد حرم الأرمّلة التي تزوج بها المؤمن عليه أو صاحب المعاش بعد بلوغه سن الستين من خدمات التأمين الاجتماعي، دون سبب منطقى أو ضرورة جوهرية تبرر هذا المترمان، وبغير أن يكفل لها عيشاً كريماً، وهو ما ينافي أحكام الدستور الواردة بالموجاد (٧ و ١٧ و ١٢٢) منه.

وحيث إن الحرية الشخصية التي كفلها الدستور في المادة (٤١) منه باعتبارها حفظاً طبيعياً، هي أصل يهيمن على الحياة بكل أقطارها، وتدرج تحتها الحقوق التي لا تكتمل الحرية الشخصية في غيابها، ومن بينها الحق في الزواج وما يتفرع عنه من الحق في تكوين أسرة وتنشئة أفرادها وفقاً للأسس التي حددها الدستور بنص المادة (٩) منه، وكلاهما من الحقوق الشخصية التي لا تشجاع على القيم الدينية أو الأخلاقية أو تفرض روابطها، ولا تعمل كذلك بعيداً أو انعزلاً عن التصالبد التي تؤمن بها الجماعة التي يعيش الفرد في كنفها، بل تعززها وتزكيها وتعاظم بقيمتها بما يصون حدودها ويرعى مقوماتها. وإذا كانت علاقة الزوجية تعد نهجاً حميمـاً ونبـعاً صافـياً لأدقـ مظاهرـ الحياةـ وأبلغـهاـ أثـراًـ فإنـ الزواجـ يكونـ فـيـ مـضـمـونـهـ وـمـرـمـاهـ عـقـيـدـةـ لـاـ تـنـفـصـ عـرـاـهاـ أـوـ تـهـنـ صـلـابـتهاـ،ـ وـتـصـلـ رـوـابـطـهاـ فـيـ خـصـوصـيـتـهاـ إـلـىـ حدـ تـقـديـسـهاـ،ـ وـلـاـ يـجـوزـ تـبـعاًـ لـذـلـكـ التـدـخـلـ تـشـريعـياًـ فـيـ هـذـهـ الـعـلـاقـهـ لـلـحدـ مـنـ فـرـصـ الـاخـتـيـارـ الـتـيـ تـنـشـئـهاـ وـتـقـيـمـهاـ عـلـىـ أـسـاسـ مـنـ الـوـفـاقـ وـالـمـوـدـهـ،ـ وـذـلـكـ مـاـ لـمـ تـكـنـ الـقـيـودـ الـتـيـ فـرـضـهاـ الـمـشـرـعـ عـلـىـ هـذـاـ الـاخـتـيـارـ عـانـدـةـ فـيـ بـوـاعـشـهاـ إـلـىـ مـصـلـحةـ جـوـهـرـةـ لـهـاـ مـاـ بـظـاهـرـهـ،ـ تـسـوـغـ بـمـوجـاتـهـ تـنظـيمـ الـحـرـيـةـ الـشـخـصـيـةـ بـاـ لـاـ يـهـدـمـ خـصـائـصـهـاـ،ـ ذـلـكـ أـنـ تـقـيـدـ الـحـرـيـةـ الـشـخـصـيـةـ لـفـيـ مـصـلـحةـ جـوـهـرـةـ،ـ لـاـ يـغـتـفـرـ،ـ وـيـوـجـهـ خـاصـ إذاـ أـصـابـهـاـ فـيـ وـاحـدـ مـنـ أـهـمـ رـكـائزـهـاـ بـأـنـ تـعـرـضـ دـوـنـ مـقـتـضـ لـحـقـ مـنـ بـرـيدـ الزـوـاجـ فـيـ اـخـتـيـارـ مـنـ يـطـمـنـ إـلـيـهـ وـيـقـبـلـ طـوـاعـيـةـ عـلـيـهـ،ـ لـيـكـونـ مـعـاـ شـرـيكـينـ فـيـ حـيـاةـ مـمـتـدةـ تـكـونـ سـكـنـاـ لـهـمـاـ وـيـتـحـذـانـ خـلـالـهـاـ أـدـقـ قـرـاراتـهـمـاـ،ـ وـأـكـثـرـهـاـ اـرـتـبـاطـ بـعـصـائـرـهـمـاـ،ـ وـبـاـ يـصـونـ لـحـيـاتـهـمـاـ الـشـخـصـيـةـ مـكـامـنـ أـسـرـارـهـاـ وـأـنـبـلـ غـيـابـاتـهـاـ.

وحيث إنه متى كان ذلك، فإن حق اختيار الزوج لا يمكن أن يكون منفصلاً عن خواص الحياة العائلية أو واقعاً وراء حدودها، إذ يتصل مباشرةً بتكونيتها، ولا يعدو إنكاره أن يكون إخلالاً بالقيم التي تقوم عليها الحرية المنظمة، وهو كذلك ينافي شرط الوسائل القانونية السليمة، وما يتواхله من حسون الحرية الشخصية بما يحول دون تقييدها بوسائل إجرائية أو وفق قواعد موضوعية لا تلتزم وأحكام الدستور التي تقد حمايتها كذلك إلى ما يكون من الحقائق متصلةً بالحرية الشخصية، مرتبطةً بتكويناتها، توقيتاً لاقتحام الدائرة التي تظهر فيها الحياة الشخصية في صورتها الأكثر تالفاً وتراحماً.

وحيث إن الحق في الزواج، بما يشتمل عليه من حق اختيار الزوج، إنما يقعان داخل مناطق الخصوصية التي كفل صدورها دستور جمهورية مصر العربية بنص المادة (٤٥) التي تقرر أن حياة المواطنين الخاصة حرمة يحميها القانون، ذلك أن الحق في الخصوصية يشملها بالضرورة باعتباره مكملاً للحرية الشخصية.

ومتى كان ذلك، وكان اشتراط النص المطعون عليه زواج المؤمن عليه أو صاحب المعاش قبل بلوغه سن الستين لاستحقاق أرمنته معاشًا عنه، وبما تضمنه الاستثناء الوارد بالبند (٢) فيما يتعلق بالزوجة التي بلغت سن الأربعين وقت الزواج، يؤثر سلباً في الحق في الزواج، كما ينتقص من الحق في اختيار الزوجة أو الزوج بما يفرضه إجحافاً من ظروف تحيط بهذين الحفين، بإلحام شروط تكتف بمباشرتهما تعد غريبة عنهما، ولا تربطها باستحقاق الأرملة معاشًا عن زوجها المتوفى صلة منطقية، وعلى وجه لم تأت به الشرائع السماوية ولا تفرضه القيم الأخلاقية، إذ تتعلق هذه الشروط بتوقيت إقامة العلاقة الزوجية، وخصوصياتها ودخائلها التي يتمثل فيها جوهر الحرية الشخصية والحياة الخاصة اللتين كفلهما الدستور. ومن ثم يكون النص المطعون عليه في النطاق المحدد سلفاً مخالفًا أيضاً للمواد (٩، ٤١، ٤٥) من الدستور.

وحيث إن القضاء بعدم دستورية صدر الفقرة الثانية من المادة (١٠٥) من قانون التأمين الاجتماعي، على النحو السالف إيضاحه، يرتب سقوط الاستثناءات التي وردت عليه، باعتبار أن الاستثناء من قاعدة قانونية يفترض دوماً بقاءها.

ومن حيث إن إعمال أثر هذا الحكم بأثر رجعي يؤدي إلى تحويل خزانة الدولة بأعباء مالية إضافية في ظل ظروف اقتصادية تستلزم تجنبيها حمل هذا العبء، لذا فإن المحكمة، ودون إخلال بحق المدعية في الاستفادة من هذا الحكم، تعمل الرخصة المقررة في الفقرة الثالثة من المادة (٤٩) من قانونها، وتحدد اليوم التالي لنشر هذا الحكم بالجريدة الرسمية تاريخاً لـإعمال آثاره.

### فلاشة الأسباب

حكمت المحكمة :

أولاً: بعدم دستورية صدر الفقرة الثانية من المادة (١٠٥) من قانون التأمين الاجتماعي الصادر بالقانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٥، قبل تعديلها بالقانون رقم ١٢ لسنة ٢٠٠٠، فيما نصت عليه من أنه "يشترط بالنسبة للأرملة أن يكون عقد الزواج أو التصادق على الزواج قد تم قبل بلوغ المؤمن عليه أو صاحب المعاش سن الستين"، وسقوط باقي هذه الفقرة.

ثانياً: بتحديد اليوم التالي لنشر هذا الحكم في الجريدة الرسمية تاريخاً لإعمال آثاره.

ثالثاً: إلزام الحكومة المصروفات، ومبلغ مائتي جنيه مقابل أتعاب المحاماة.

رئيس المحكمة

(أمين السر)